

# Schartner Gemeindenachrichten



**Ausgabe 2/2017 - April**

**Postgebühr bar bezahlt**

**Amtliche Mitteilung**

Impressum:

Inhaber, Redaktion, Druck u. Herausgeber:  
Gemeindeamt Scharn, 4612 Scharn 60

Tel.: 07272/52 55; Fax: 07272/5255-9

E-Mail: [gemeinde@scharten.ooe.gv.at](mailto:gemeinde@scharten.ooe.gv.at)

Web: [www.scharten.at](http://www.scharten.at)

## Breitbandveranstaltung (Bericht Seite 2)

ca. 150 Schartnerinnen und Schartner informierten sich bei der Veranstaltung am 30.03.2017 über den Breitbandausbau in der Gemeinde.



## Aus dem Inhalt:

- Vorwort des Bürgermeisters
- Jubiläen, Ehrungen, Geburten und Sterbefälle
- Jungbürgerfeier am 06.05.2017
- Lärmbelästigung
- Grünschnittentsorgung
- Änderung Ordinationszeiten Dr. Winkelströter
- Ferienpass 2017
- FSME Impfung am 24.04.2017
- Gesunde Gemeinde - Vortrag Krebserkrankung am 10.05.2017
- BAV - Sammlung landw. Folien
- Informationen Sozialberatungsstelle EF
- Berichte der FF Finklham / FF Scharn
- Sanierungsscheck für Private 2017
- Veranstaltungen

## Kirschblütenwanderung am 23.04.2017 (Bericht Seite 8 - 9)

Informationen über Parkplätze, Straßensperren sowie den Stationen sind im angeführten Verkehrskonzept ersichtlich.



**ORF-Frühstücksfernsehen live aus Scharn  
(Bericht Seite 4)**



**Absage der Schartner Mostkost für das Jahr 2017  
(Mitteilung Seite 7)**



# Vorwort des Bürgermeisters:

## Liebe Schartnerinnen und Schartner!

**Früher als erwartet** bringt uns der Frühling die weithin berühmte Baumblütenpracht und somit für die nächsten zwei, drei Wochen zahlreiche Besucher in unsere wunderbare Gemeinde. Wie jedes Jahr, hat diese Pracht auch ihre Schattenseiten, weil so manche Besucher im ländlichen Raum ihre Freiheit als grenzenlos ansehen. Sei es beim Parken ihrer Autos oder dem Wandern abseits der markierten Wege. Gemeinsam mit dem Naturpark und der Straßenmeisterei versuchen wir die Belastungen für unsere Bürgerinnen und Bürger im Rahmen zu halten. Ich bitte Sie aber um Verständnis, dass wir bei der großen Anzahl an Besuchern nicht jede Unannehmlichkeit verhindern können!

**Unerwartet** trifft uns letztlich die Nachricht, dass die **traditionelle Schartner Mostkost heuer nicht stattfinden wird**. Auch wenn Verständnis für die ehrenamtlichen Funktionärinnen und Funktionäre aufgrund der Rechtsunsicherheit im Hinblick auf eine praktikable Umsetzung der Registrierkassen- und Belegerteilungspflicht besteht, so hoffen wir doch auf eine Fortsetzung dieser bei Jung und Alt beliebten Veranstaltung im nächsten Jahr!

**Lange erwartet**, sollte jetzt tatsächlich noch heuer mit dem **Breitbandausbau** in Scharten begonnen werden können. Das Interesse bei der ersten Informationsveranstaltung war erfreulicherweise groß, aber auch unterschiedlicher Art. Wollten sich die Einen vorerst einmal grundsätzlich über die Sinnhaftigkeit des Breitbandausbaues informieren, so konnten es andere kaum erwarten, ihren Anschluss ins Haus zu bekommen, weil schon konkreter Bedarf besteht.

Das Internet ist heute schon, und wird immer mehr ein Teil unseres alltäglichen Lebens. Sind es heute schon Bankgeschäfte, Einkäufe oder der Konsum jeglicher Informationen, die wir über das Internet erledigen, so wird sich das schon in naher Zukunft auf viele unserer privaten aber vor allem auch beruflichen Bedürfnisse und Gewohnheiten weiter auswirken. Vom täglichen Bedarf für unsere Schülerinnen und Schüler über den Arbeitsplatz von zu Hause aus (Homeoffice) bis hin zu Möglichkeiten für unsere Nahversorger konkrete Bestellungen via Internet zu erhalten (Onlinebestellungen)!

Das sind unter anderem Gründe dafür, dass wir uns für einen raschen Ausbau in der Gemeinde Scharten einsetzen!

**Anders als erwartet**, haben wir eine sehr geringe Anzahl an Anmeldungen für unser Angebot, eine **Kinder-Sommerferien-Betreuung in Scharten** durchzuführen, erhalten. Da der Bedarf offensichtlich nicht vorhanden ist, wird das Angebot daher heuer nicht zur Umsetzung kommen. Im nächsten Jahr soll noch einmal ein Versuch gestartet werden.



Einen angenehmen Frühlingsbeginn wünscht

Ihr Bürgermeister  
LAbg. Jürgen Höckner

## Breitbandausbau in Scharten - wie geht es weiter?

Seitens der Energie AG OÖ Telekom GmbH wurden folgende Ausbauphasen für die Gemeinde erarbeitet:

- 1. Phase:** Leppersdorf, Roitham und Finklham
- 2. Phase:** Leppersdorf-Siedlung, Kronberg u. Aigen

*In der Folge ist ein nahezu flächendeckender Ausbau des gesamten Gemeindegebietes beab-*

*sichtigt, sofern das entsprechende Interesse vorhanden ist.*

Bestellformulare für die Ortschaften Leppersdorf, Roitham und Finklham sowie Interessenbekundungen für die restlichen Ortschaften können beim Gemeindeamt abgeholt und auch abgegeben werden.



# Aus der Gemeindestube:

## Geburtstags- und Ehejubiläen

Herzliche Glückwünsche,  
Gesundheit und alles Gute  
für den weiteren Lebensweg!



**Gertrud Fugger** aus Scharten  
zum 94. Geburtstag



**Siegfried Miniberger** aus Rexham  
zum 80. Geburtstag



**Karl Leibetseder** aus Breitenaiach  
zum 80. Geburtstag



**Edeltrud Ortner** aus Rexham  
zum 80. Geburtstag



**Ursula und Leopold Stauer** aus Rexham  
zur Goldenen Hochzeit

## Geburten



Herzliche Glückwünsche, Gesundheit  
und viele glückliche und unvergessliche  
Stunden!

**Stefanie Wasner und Johannes Miesenberger**  
aus Leppersdorf zum Sohn **Matheo**

**Mag. (FH) Alexandra Rettenbacher und Roland  
Miniberger** aus Rexham zur Tochter **Mia**

**Tara und DI Dr. Robin Schmidl** aus Scharten  
zum Sohn **Miles**

## Sterbefälle

Aufrichtige Anteilnahme den Angehörigen von  
**Karl Pöcksteiner** aus Oberndorf  
**Hermann Wiesinger** aus Finklham



# Die Gemeinde informiert:

## Jungbürgerfeier am 6.5.2017

Die Gemeinde Scharten lädt die Jugendlichen im Alter von 16-19 Jahren am Samstag, dem 6. Mai 2017, im Zuge der Jungbürgerfeier in den Waldhochseilpark „goruck“ nach Haag am Hausruck ein. Das gemeinsame aktive Erlebnis, vielleicht sogar auch „Grenzen“ zu überwinden und Spaß zu haben, soll dabei im Vordergrund stehen. Die Einladung an die Jugendlichen erfolgt am Postweg.



## Studentenförderung

Anträge für einen Zuschuss zu den Kosten einer Semesternetzkarte für Studierende sind mit den erforderlichen Nachweisen im laufenden Sommersemester zu stellen. Eine Förderung eines bereits absolvierten Semesters ist nicht möglich. Anträge bzw. Richtlinien finden Sie auf der Homepage [www.scharten.at](http://www.scharten.at) -> Bürgerservice -> Förderungen

## Wohin mit dem Grünschnitt?!

Grün-, Strauch- und Baumschnitt kann bis zu einer Menge von 5m<sup>3</sup> pro Monat kostenlos zur Kompostieranlage Gerhard Eder (Untergallsbach 17, Prambachkirchen) gebracht werden. Dies gilt für jene, die in der Gemeinde Scharten eine Restmülltonne angemeldet haben. Mengen darüber hinaus werden gesondert verrechnet.

Dr. med. Ralph  
**WINKELSTRÖTER**

### ORDINATIONSZEITEN

Änderung ab 01.07.2017:

MO/MI/FR	07:30 – 11:30 Uhr
DI/DO	14:30 – 18:30 Uhr
SA	keine Ordination

## Ferienpass 2017

Wie bereits in den Vorjahren möchte die Gemeinde Scharten auch heuer den Eltern für die Ferienzeit ein Freizeitangebot für ihre Kinder anbieten. Diese müssen nicht nur ausschließlich während der Woche und auch nicht kostenlos sein. Die Kosten für ev. Busfahrten, Eintritte, Jause etc. sind von den Eltern zu tragen.

Gerne nehmen wir Ihr Angebot auf und koordinieren die Termine.



Um die notwendigen Vorbereitungen für die Gestaltung eines Kalenders treffen zu können, werden Sie höflichst ersucht bis Freitag, 12. Mai 2017, Ihre Vorschläge (nach Möglichkeit per E-Mail an [willnauer@scharten.ooe.gv.at](mailto:willnauer@scharten.ooe.gv.at) - inkl. Textgestaltung für das Ferienkalenderheft) an das Gemeindeamt zu richten! Für telefonische Auskünfte steht Ihnen Herr Michael Willnauer, 07272/5255-16, gerne zur Verfügung.

## Impfung gegen FSME

Die Impfung gegen FSME findet am Montag, dem 24. April 2017, um 09.00 Uhr, am Gemeindeamt Scharten statt. Die Einladung hierfür erfolgt vom Sanitätsdienst der Bezirkshauptmannschaften Grieskirchen-Eferding.

## ORF-Frühstücksfernsehen live aus Scharten

Das Frühstücksfernsehen „Guten Morgen Österreich“, das montags bis freitags zwischen 06:00 und 09:00 Uhr live auf ORF 2 zu sehen ist, macht am **25. April in Scharten Station**.

Mit dem Tagesthema „Alleskönner Kirschen“ wird das mobile Studio direkt in Scharten auf dem Parkplatz hinter dem röm.-kath. Pfarrhof aufgebaut. Von dort aus wird die Sendung in ganz Österreich live gesendet. Zuseher sind herzlich willkommen und können bei einem Imbiss die Sendung live und hautnah verfolgen.



## Lärmbelästigung

*Die Freiheit des Einzelnen endet dort, wo der Nachbar beeinträchtigt wird. Dies gilt insbesondere dann, wenn es darum geht, in welchem Ausmaß in der Nachbarschaft gelärmt werden darf.*

Es wird daher ersucht, das Rasenmähen und die Benutzung anderer lärmintensiver Gartengeräte an Sonn- und Feiertagen und in den Abendstunden zu unterlassen. Dies ist eine Empfehlung des Bürgermeisters, da die Gemeinde keine Lärmschutzverordnung beschlossen hat!

## Informationen der Landespolizeidirektion

Mit 1. Jänner 2017 wurden die Bezirkspolizeikommanden Grieskirchen und Eferding zusammengelegt. Ziel der Zusammenlegung ist die einheitliche Führung der beiden Bezirke vom Standort Grieskirchen, nachdem bereits im September die Verwaltungsgemeinschaft der Bezirkshauptmannschaften umgesetzt wurde.

Durch diese Strukturanpassung bleiben die Polizeiinspektionen in Eferding, Prambachkirchen und Aschach bestehen. Die Agenden der Bezirksleitstelle in Eferding hat die Bezirksleitstelle in Grieskirchen übernommen. Dadurch kommt es zu keinerlei Einbußen im Bereich Eferding, da die Polizei rund um die Uhr über die Bezirksleitstelle in Grieskirchen erreichbar ist.

In dringenden Fällen ist die Polizei über den Notruf 133 oder den Euronotruf 112 erreichbar. Auch unter den Telefonnummern der einzelnen Dienststellen ist rund um die Uhr gewährleistet, dass Sie mit der Polizei verbunden werden. Sollten Sie vor einer Polizeiinspektion stehen, können Sie über die Gegensprechanlage rund um die Uhr die Bezirksleitstelle erreichen, auch wenn sich die Polizeibeamten gerade im Außendienst befinden.

- **Polizeidienststelle Eferding**  
4070 Eferding, Stadtplatz 31  
Tel: 059133/4220-0  
E-Mail: PI-O-Eferding@polizei.gv.at
- **Polizeidienststelle Prambachkirchen**  
4731 Prambachkirchen, Nr. 92  
Tel: 059133/4223-0  
E-Mail: PI-O-Prambachkirchen@polizei.gv.at
- **Polizeidienststelle Aschach an der Donau**  
4082 Aschach/Donau, Kurzwernhartplatz 1  
Tel: 059133/4222-0  
E-Mail: PI-O-Aschach@polizei.gv.at

*Die LPD OÖ sucht Interessenten für den Polizeidienst. Die Ausbildung dauert 2 Jahre.  
Ausschreibungsfrist bis 31.12.2017*

## Aufhebung der Stallpflicht

Nachdem in den Wintermonaten 2016/17 in Österreich vermehrt Fälle von Geflügelpest, Subtyp H5N8 festgestellt wurden, war aufgrund der epidemiologischen Situation eine erhöhte Ansteckungsgefahr für Hausgeflügel gegeben. Daher waren gezielte Maßnahmen erforderlich – unter anderem eine österreichweite Verpflichtung zur Stallhaltung von Geflügel, die mit 10. Jänner 2017 in Kraft trat.

Seit Anfang März 2017 ist sowohl in Österreich wie auch international eine wesentliche Verbesserung der Lage zu beobachten. Das Bundesministerium für Gesundheit und Frauen hebt daher die Verpflichtung zur Stallhaltung mit **25. März** auf.

Da jedoch nach wie vor ein gewisses Risiko der Übertragung des Virus von Wildvögeln auf Hausgeflügelbestände besteht, bleiben bestimmte Biosicherheitsmaßnahmen österreichweit in Kraft.

Diese beinhalten, dass Geflügel und andere in Gefangenschaft gehaltene Vögel so zu halten sind, dass der Kontakt zu Wildvögeln und deren Kot bestmöglich vermieden wird.

Folgende Maßnahmen sind zu befolgen:

- die Fütterung und Tränkung der Tiere muss im Stall oder unter einem Unterstand erfolgen,
- die Tränkung der Tiere darf nicht mit Wasser aus Sammelbecken für Oberflächenwasser erfolgen, zu dem Wildvögel Zugang haben,
- Beförderungsmittel, Ladeplätze und Gerätschaften, die mit Geflügel in Kontakt waren, sind sorgfältig zu reinigen und zu desinfizieren.
- Betriebe müssen der Behörde unverzüglich mitteilen, wenn Geflügelherden die Futter- und Wasseraufnahme reduzieren, die Legeleistung zurückgeht oder eine erhöhte Sterblichkeit der Tiere beobachtet wird.

Diese Biosicherheitsmaßnahmen sind von wirtschaftlichen Betrieben, aber auch von privaten (Klein)Haltungen einzuhalten und bleiben so lange in Kraft bis die Situation eine endgültige Aufhebung erlaubt. Mit Einsetzen der wärmeren Temperaturen und mit Abschluss des Vogelzuges in die Winterquartiere wird dies für die nächsten Wochen erwartet.

In Österreich wurden insgesamt 153 Fälle bei tot aufgefundenen Wildvögeln verzeichnet, fast alle Bundesländer waren betroffen. In zwei österreichischen Betrieben mussten die dort vorhandenen Vögel tierschutzgerecht getötet und entsorgt werden.

(Quelle: Bundesministerium für Gesundheit u. Frauen)

# Einladung zum Vortrag

## Krebsfrüherkennung

im Magen-Darm-Bereich

Wann: **Mittwoch, 10. Mai 2017, 19:00 Uhr**  
Wo: **Scharten, Kirschblütenhalle Foyer (Volksschule),**  
Referent: **Dr. Markus Ratzenböck, Facharzt für Radiologie.**  
Eintritt: **frei (-willige Spende)**



Der Vortragende berichtet über die Möglichkeiten, Krebserkrankungen im Verdauungstrakt so früh wie möglich zu erkennen und damit gute Heilungsaussichten zu erzielen. Im Anschluss besteht Gelegenheit für Fragen an den Vortragenden.

**Auf Ihr Kommen freuen sich  
die Arbeitskreise der Gesunden Gemeinden Scharten,  
Buchkirchen, Krenglbach**



BEZIRKSABFALLVERBAND EFERDING



Josef-Mitter-Platz 2  
4070 Eferding  
Tel.: (07272) 5005-20 Fax: DW 17  
E-Mail: eferding@umweltprofis.at

## Sammlung landwirtschaftlicher Folien im Frühjahr 2017

**Termine und Standorte (jeweils von 08:00 bis 12:00 Uhr)**

**Do., 18. Mai 2017 Lagerhaus Haibach**

**Do., 01. Juni 2017 Lagerhaus Breitenaiach**

**Fr., 19. Mai 2017 Lagerhaus Stroheim**

**Fr., 02. Juni 2017 Lagerhaus Eferding**

Selbstverständlich kann der oben angeführte Standort und Termin von jedem bezirksansässigen Landwirt, unabhängig der Gemeindezugehörigkeit, wahrgenommen werden.

Gesammelt werden: Landwirtschaftliche Wickelfolien – Fahrsilofolien – Unterziehfolien

Nicht übernommen werden Vlies und Verpackungen (ASZ).

Netze und Schnüre im Sack können in den 3 Altstoffsammelzentren und beim ÖKOTAINER kostenlos entsorgt werden! Dafür vorgesehene Säcke sind ab sofort in den Altstoffsammelzentren Eferding und Hartkirchen oder bei der Sammlung erhältlich.

**Das Material muss zudem in sauberem Zustand angeliefert werden, da es einer stofflichen Verwertung zugeführt wird.**

Wir weisen darauf hin, dass nach der Sammlung beim Ökotainer keine Folien angenommen werden und die Abgabe im Altstoffsammelzentrum kostenpflichtig ist.

## Schartner Mostkost wird heuer nicht stattfinden

*Bestehende Rechtsunsicherheit für Vereine macht eine Neuorientierung notwendig*



Die Schartner Mostkost findet seit **48 Jahren** pünktlich in den Tagen rund um den 1. Mai statt und kann dank des einmaligen Ambientes unter den alten Obstbäumen beim Beißl in Herrnholz immer wieder tausende Besucher erwarten. In all den Jahren hat man schon den Veranstaltungsort gewechselt, absagen musste man bisher nie, auch wenn der Wettergott nicht immer ein Einsehen hatte und so kommt die Nachricht, dass das beliebte Event heuer nicht stattfinden wird, doch sehr überraschend.

„Wir haben seit der Gründung als Verein mit ehrenamtlichen Funktionären gearbeitet und uns in Scharten immer für den Erhalt unserer vom Streuobstbau geprägten Landschaft eingesetzt“ meint dazu Obmann Johannes Meier. Mit dieser Veranstaltung ist es gelungen, die einzigartige Kulturlandschaft zu bewerben und gleichzeitig die Qualität und Bedeutung der bäuerlichen Obstverarbeitungsprodukte zu stärken. „Die Absage erfolgt aufgrund der bestehenden Rechtsunsicherheit“, so der Obmann. Zur Klärung für die Zukunft sind wir mit den Behörden im Gespräch. So kurzfristig ist es uns nicht gelungen, uns auf die neue rechtliche Situation einzustellen, aber nächstes Jahr sollten wir wieder gut gerüstet sein.“

Beim Verein wird man dieses Jahr nützen, um die Strukturen neu aufzustellen und für 2018 sollte dann einer gelungenen Neuausrichtung nichts mehr im Weg stehen.

Rückfragen richten Sie bitte an:  
Obmann Johannes Meier  
E-Mail: [braschleiten@gmx.at](mailto:braschleiten@gmx.at)  
Tel.: 0650/500 62 49



## Informationen aus der Sozialberatungsstelle Eferding

### Selbst- und Weiterversicherung in der Pensions- und Krankenversicherung für pflegende Angehörige

Als Leiterin der Sozialberatungsstelle Eferding habe ich viel Kontakt zu pflegenden Angehörigen. Eines kann ich mit Sicherheit sagen: Pflegende Angehörige haben meinen höchsten Respekt!

Aus diesem Grund möchte ich in diesem Artikel kurz auf Begünstigungen für pflegende Angehörige hinweisen, die oftmals weniger bekannt sind.

Neben den bekannteren Unterstützungsmöglichkeiten, wie Pflegegeld oder dem Zuschuss zur 24-h-Betreuung gibt es für pflegende Angehörige auch die Möglichkeit, sich in der **Pensions- und Krankenversicherung selbst- oder weiterversichern** zu lassen (auch für die Pflege eines Kindes mit Beeinträchtigung). Der freiwillig versicherten Person entstehen **keine Kosten**. Je nachdem, was beantragt wird, ist die Selbst- bzw. Weiterversicherung an bestimmte Voraussetzungen geknüpft.

Nähere Informationen erhalten sie in der Sozialberatungsstelle Eferding und auch an den regelmäßigen Sprechtagen der Pensionsversicherungsanstalt in den Räumlichkeiten der Gebietskrankenkasse Eferding, Stadtplatz 31, 4070 Eferding, Tel.: 05 78 07 – 14 39 00 (rechtzeitige Terminvereinbarung erforderlich), sowie beim zuständigen Sozialversicherungsträger.

Kontakt Sozialberatungsstelle:

DGKS Judith Resch

Tel/Fax: 07272 / 59089

Mobil: 0664 / 88 38 53 04

Mail: [sbs-eferding@shvef.at](mailto:sbs-eferding@shvef.at)

Mo – Do 8 – 12 und Di 15 – 18 Uhr

im Bezirksseniorenheim Leumühle

Fr 8 – 12 Uhr Bezirksalten- und Pflegeheim Hartkirchen  
sowie nach telefonischer Vereinbarung



# Kirschblütenwanderung

Am So. 23. April findet wieder die Kirschblütenwanderung statt. Heuer sind etwas weniger Stationen entlang der Strecke. Näheres dazu finden Sie im Folder zur Wanderung.

Wir laden Sie sehr herzlich zum Mitwandern ein und bitten Sie schon im Voraus um Ihr Verständnis für die Einschränkungen durch die behördlich verordneten Einbahnen und Fahrverbote. Sämtliche Maßnahmen gelten im Zeitraum von 10 bis 19 Uhr. Bei den **Fahrverboten sind Anrainer ausgenommen**.

Die wichtigsten Maßnahmen im Überblick (siehe auch nächste Seite):

- Einbahn von Kronberg (ab Parkplatz Nr. 5) nach Herrnholz
- Beidseitiges Halten und Parken verboten im Bereich Kronberg
- Einbahn von Steinholz nach Herrnholz
- Einbahn von Herrnholz nach Simbach
- Fahrverbot zwischen Herrnholz und Leppersdorf
- Fahrverbot zwischen Vitta und Kronberg
- Fahrverbot am Schartner Höhenweg zwischen Kronberg und Wolfgrub
- Fahrverbote auf den beiden Friedhofstraßen zum Schartner Höhenweg

Wenden Sie sich bitte an das Naturpark-Büro oder an das Gemeindeamt Scharten, wenn Sie Fragen zum Verkehrskonzept haben. Infos zur Kirschblütenwanderung erhalten Sie unter [www.obsthuegelland.at](http://www.obsthuegelland.at).

*Obm. Heinz Steiner, GF Rainer Silber und Siglinde Hollnsteiner*

## VERANSTALTUNGEN im NATURPARK

**Genießen und Träumen unter Kirschenbäumen**, Scharten, Sa. 22. April, 10 bis 14 Uhr

**Wo der Weberbartl den Most holt**, St. Marienkirchen, Sa. 22. April, 13.30 bis 17.30 Uhr

**Mit Yoga in den Frühling**, Scharten, Sa. 29. April und Sa. 20. Mai, 10 bis 11.30 Uhr

**Nature Caching**, St. Marienkirchen, Sa. 29. April, 14 bis 18 Uhr

**Brunch im Grünen**. Picknick mit Kräuterführung. Scharten, So. 7. Mai, 10 bis 14 Uhr

**Mythos Baum**, St. Marienkirchen, Sa. 13. Mai, 14 bis 17 Uhr.

**Flower Power**. Gesund und schön mit der Kraft von Blüten und Kräutern, St. Marienkirchen, Sa. 27. Mai, 14 bis 18 Uhr

**Die Rückkehr des Steinkauz**. Ornithologische Wanderung, St. Marienkirchen, Mi. 31. Mai, 17.30 bis 20.30 Uhr

*Information und Anmeldungen im Naturpark-Büro  
Tel.: 07249/47112-25 mail: [info@obsthuegelland.at](mailto:info@obsthuegelland.at)*

[www.obsthuegelland.at](http://www.obsthuegelland.at)

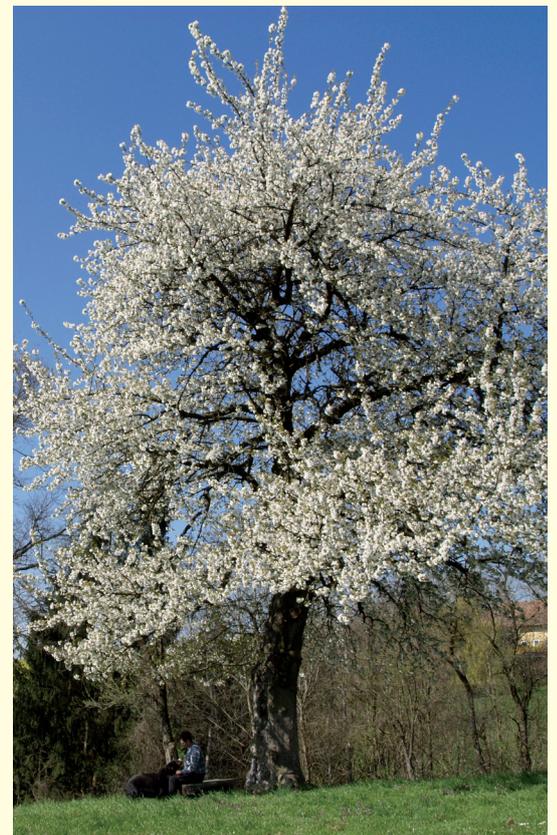


**KIRSCHBLÜTEN  
WANDERUNG**  
im Naturpark Obst-Hügel-Land

**So. 23. April 2017**  
ab 10 Uhr | Scharten

Wandern - Erleben - Genießen [www.obsthuegelland.at](http://www.obsthuegelland.at)

Logo: Naturpark Obst-Hügel-Land  
Logo: SPAR  
Logo: Kronen Zeitung  
Logo: ORF  
Logo: Infos & Folder  
QR Code



# Verkehrskonzept Kirschblütenwanderung

Naturpark Obst-Hügel-Land  
So. 23. April 2017, ab 10 Uhr, Scharthen

## Betriebe und Stationen

- 1 Lehnerns Leberkäse, Fam. Lehner, Herrnholz
- 2 Hinweis: Fischerverein macht heuer nicht mit
- 3 Hinweis: Kronbergerhof macht heuer nicht mit
- 4 Fam. Steiner, Humer in Roitham
- 5 Hinweis: Meindlhuberhof macht heuer nicht mit
- 6 Firinghofer, Fam. Hubmer, Rexham
- 7 Wastl, Fam. Reifenmüller, Herrnholz
- 8 Pfarrcafe, Scharthen
- 9 Bienenerlebnisweg
- 10 Stand der Landw. Fachschule Mistelbach
- 11 Info-Station Naturpark Obst-Hügel-Land



## Verkehrs- und Parkplatzkonzept

- P 4** Parkplätze
- Fahrverbot (9 bis 19 Uhr, ausgenommen Anrainer)
- Einfahrt verboten (9 bis 19 Uhr, ausgenommen Anrainer)
- Einbahn (9 bis 19 Uhr)
- Haltestelle Shuttle-Bus LILO Station Fraham - Leppersdorf
- Rettenungsdienst, Fahrzeug



## Anfahrt Parkplätze - Adressen

- P 1** Herrnholz 7, 4612 Scharthen
- P 2** Herrnholz 17, 4612 Scharthen
- P 3** Rexham 33, 4612 Scharthen
- P 4** Roitham 41, 4612 Scharthen
- P 5** Kronberg 42, 4612 Scharthen
- P 6** Rexham 27, 4612 Scharthen

## Naturpark Obst-Hügel-Land

Kirchenplatz 1, 4076 St. Marienkirchen/Pölsenz  
Tel. 07249/47112-25  
E-Mail: [info@obsthuegelland.at](mailto:info@obsthuegelland.at)  
Internet: [www.obsthuegelland.at](http://www.obsthuegelland.at)



### Wanderwege

- Kirschblütenweg (11 km)
- Kleine Kirschblütenrunde (8 km)
- Verbindungsweg

### Straßenquerungen

- A** Kronberg
- B** Vitta
- C** Leppersdorf
- D** Wolfsgrub

## Jahresvollversammlung - FF Scharten

Am **Freitag, 17. März 2017**, fand im GH Deixler die **Jahresvollversammlung der Freiwilligen Feuerwehr Scharten** statt.

Die Feuerwehr Scharten blickte auf ein relativ ruhiges Einsatzjahr aber auch auf ein sehr intensives Jahr der Organisation zurück.

Es wurden **mehrere tausende Stunden** in die Aus- und Weiterbildung, Jugendarbeit, der Weichenstellung, sowie der Einsatzbewältigung der Feuerwehr Scharten investiert.

**Folgende Kameraden wurden geehrt oder befördert:  
Beförderungen:**

zum Feuerwehrmann: Daniel Lehner (Foto 1)  
zum Hauptfeuerwehrmann: Lukas Gaisbauer (Foto 2)  
zum Hauptlöschmeister: Markus Kinn (Foto 3)  
sowie Daniel Ammesberger (nicht anwesend)

**Das Kommando der FF Scharten gratuliert allen Beförderten und Geehrten.**



1



2



3

## Jahresvollversammlung - FF Finklham

Am **Samstag, den 25. März**, fand die **jährliche Jahreshauptversammlung der FF Finklham** im Gasthaus Dorfwirt statt. Im abgelaufenen **Jahr 2016** gab es **36 Einsätze (290 Einsatzstunden)** zu absolvieren. Um für den Einsatz gerüstet zu sein, musste natürlich auch geübt und geschult werden. Ca. 1000 Stunden wurden aufgewendet.

Zahlreiche Ehrengäste und einige Kommandanten folgten unseren Einladungen. Bürgermeister Höckner lobte die gute Arbeit der FF Finklham und die gute Zusammenarbeit unter den Feuerwehren nicht nur in der Gemeinde.

**Folgende Kameraden wurden geehrt oder befördert:  
Beförderungen:**

zum Feuerwehrmann: Sebastian Aigner,  
Andreas Mayrhofer  
zum Hauptfeuerwehrmann: Lisa Pichler  
zum Löschmeister: Meier Johannes  
zum Ehren OBI: Johann Hemedinger  
zum Ehren OBI: Robert Lang

**Verdienstmedaillen des Bezirkes Eferding:**

Gold: Martin Ameshofer, Jürgen Hehenberger  
Bronze: Gerald Oberleitner, Roland Pöcksteiner

**Feuerwehrdienstmedaille:**

25 jäh. Feuerwehrdienstmedaille: Martin Zivni  
40 jäh. Feuerwehrdienstmedaille: Rudolf Weismann  
60 jäh. Ehrenurkunde: Adolf Mayr, Johann Meier

**Das Kommando der FF Finklham gratuliert allen Beförderten und Geehrten.**



## Wenn die Natur in den Revieren erwacht

Nach einem schneereichen und frostigen Winter, freuen sich die Menschen nun wieder auf wärmere Temperaturen. Aber nicht nur der Mensch ist in freudiger Erwartung auf die nächsten wärmeren Wochen, sondern auch das Wild stellt sich um.

Die Energiereserven in Form von Fetteinlagerungen gehen nämlich zu Neige und die Jungtiere werden in den nächsten Monaten geboren. Viele Veränderungen in der Natur, ob Geweihverlust mit anschließendem neuen Wachstum desselben oder der Fellwechsel, wird nicht durch die Temperatur gesteuert, sondern über die Tageslänge. Über den längeren Einfall von Licht auf bzw. in das Auge werden Hormone produziert und ausgeschüttet, die wiederum Einfluss auf körperliche Veränderungen nehmen und diese somit steuern.

Winterschläfer wie der Siebenschläfer oder das Murmeltier erwachen – je nach Höhenlage – langsam. Diese Strategie, den Winter zu überdauern, ist aber nicht mit der Winterruhe des Braunbären oder des Dachses zu verwechseln. Denn diese können alleine aufgrund deren Größe gar nicht diese Reduktion des Stoffwechsels und einer enormen Temperaturabsenkung eines echten Winterschläfers schaffen.

Die ersten Tiere, bei denen sich Nachwuchs einstellt und die nicht in Höhlen oder Bauen leben, sind die Stockenten. Der auch verwendete Name „Märzente“ verrät es schon, dass diese Flugwildart demnächst ihre Eier in ein Bodennest legt und zusehen muss, damit diese nicht auskühlen oder von Fressfeinden entdeckt werden.

Auch viele Feldhasen, übrigens die kleinsten Säugetiere, die das ganze Jahr über keine Baue haben, sind bereits Eltern! Denn die sogenannte Rammelzeit war bereits Ende Dezember/Anfang Jänner und die Häsin hat die ersten Junghasen bereits gesetzt oder ist kurz davor. Das Überleben ist für die März-Häschen nicht leicht, denn die nasskalte Witterung und einige Fressfeinde setzen ihnen in der noch deckungsarmen, aber intensiv genutzten Landschaft arg zu. Noch dazu kümmert sich die Mutterhäsin nicht sonderlich um sie.

Auch, um keine Feinde anzulocken, kommt sie nur einmal am Tag zum fast geruchsfreien Nachwuchs, um ihn zu säugen. Eine Milch mit etwa 23 % Fettgehalt macht's möglich!



## Appell

Jetzt, im angehenden Frühling, wenn auch Menschen wieder vermehrt in die Lebensräume der Wildtiere vordringen und sich an diesen erfreuen, ist es wichtig, dass die tierischen Bewohner trotzdem ihre Ruhe haben dürfen. Vor allem deshalb, da ab jetzt vermehrt Jungwild das Licht der Welt erblickt. Es ist also **TIERSCHUTZ**, wenn vermeintlich verlassene Junghasen **NICHT AUFGENOMMEN** werden! Sie sind meist nicht verlassen und die Häsin kommt täglich zu ihnen, um sie zu säugen. Auch Gelege sollen auf keinen Fall berührt werden. Die Mutterente beobachtet aus sicherer Entfernung genau die Störenfriede und traut sich nicht zum Nest, solange die Eindringlinge in der Nähe sind und so kühlen die Eier aus...

Viele Wildarten in den Niederungen haben dem Winter also bereits getrotzt und nutzen die frische Äsung, also Nahrung auf den Wiesen und Feldern.

**Lassen wir ihnen die Zeit auch während des Tages, bleiben wir auf den Wegen und erfreuen wir uns über den herrlichen Anblick und die wunderbare Natur in unserem Bundesland – die Tiere, aber auch wir Jäger danken es Ihnen!**

*GF des OÖ. Landesjagdverbandes, Mag. C. Böck, Wildbiologe | Foto: N. Mayr*

## Schaunbergfreunde Eferding -Sanierung des Bergfriedes

Die zwölf Gemeinden des Bezirkes Eferding bilden den Verein der Schaunbergfreunde Eferding, wobei die Obmannschaft und Geschäftsführung des Vereins dem Bezirkshauptmann von Eferding, Mag. Christoph Schweitzer, MBA, obliegt. Der Verein hat die Aufgabe übernommen, den Weiterbestand der Burgruine Schaunberg zu sichern und die Attraktivität dieses touristisch bedeutsamen Juwels für die Region Eferding zu erhalten. Vor allem der Bergfried als Aussichtsturm stellt mit seinem einmaligen Ausblick über das Eferdinger Land einen Besuchermagnet dar.

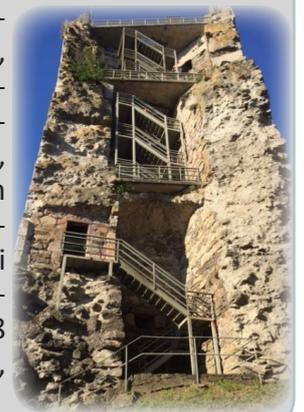
Nunmehr steht der Verein vor der besonderen Herausforderung der Erneuerung der Metalltreppe auf den Bergfried. Die Vereinsmitglieder haben den erforderlichen Grundsatzbeschluss gefasst, damit das Bauvorhaben in den kommenden Monaten realisiert werden kann und die Ruine den Ausflugsgästen baldmöglichst wieder uneingeschränkt zugänglich wird.

Die Treppenerneuerung wird im Rahmen eines Leader-Projektes finanziert, wozu dem Verein bereits eine Förderzusage mit Übernahme von 60 Prozent der Gesamtkosten vorliegt. Insgesamt sind für Schlosserarbeiten, Betoninstandsetzungsarbeiten und Gerüstarbeiten Gesamtkosten von 158.000 Euro veranschlagt. Die Mitgliedsgemeinden, die Tourismusverbände Eferding und Popping sowie auch Fürst Starhemberg als Repräsentant der Eigentümerstiftung werden im Sinne eines Solidaraktes zu den Projektkosten beitragen.

Aufgrund der sehr eingeschränkten finanziellen Möglichkeiten des Vereins und um die Finanzierungslücke möglichst gering zu halten, trat der Verein an bezirksangehörige Institutionen und Unternehmen heran, im Sinne einer Art Bausteinaktion zu diesem Eferdinger Gemeinschaftsprojekt einen Solidarbeitrag zu leisten.

Die Sperre der Burgruine wird voraussichtlich bis Mitte des Monats Mai erforderlich sein.

Gerne sind auch GemeindegängerInnen, denen der Erhalt der Ruine Schaunberg am Herzen liegt, eingeladen, mit einer Spende zu den Sanierungskosten beizutragen (Vereinskonto bei der Raiffeisenbank Region Eferding, IBAN: AT88 3418 0000 0190 7617, BIC: RZOOAT2L180).



# Sanierungsscheck für Private 2017

## Mehrgeschoßiger Wohnbau

### Befristete Förderungsaktion im Rahmen der Sanierungsoffensive

Eine Initiative von:  
**bmwfw**  
Bundesministerium für  
Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft



Gefördert werden thermische Sanierungen im privaten Wohnbau für Gebäude, die älter als 20 Jahre sind. Förderungsfähig sind die Dämmung von Außenwänden und Geschoßdecken sowie die Erneuerung von Fenstern und Außentüren.

Die Förderung beträgt max. 3.000 Euro pro Wohneinheit, bei Verwendung von Dämmstoffen aus nachwachsenden Rohstoffen kann darüber hinaus ein Zuschlag von max. 1.000 Euro in Anspruch genommen werden. Insgesamt (inkl. Zuschlag) können max. 30 % der förderungsfähigen Investitionskosten gefördert werden.

Einreichen können ausschließlich natürliche Personen. Bitte beachten Sie, dass der Förderungsantrag vor Umsetzung der Maßnahmen gestellt werden muss.

**Die Förderungsaktion 2017 startet mit 03.03.2017. Anträge können so lange gestellt werden, wie Budgetmittel vorhanden sind.**

# Sanierungsscheck für Private 2017

## Ein-/Zweifamilienhaus/Reihenhaus

### Befristete Förderungsaktion im Rahmen der Sanierungsoffensive

Eine Initiative von:  
**bmwfw**  
Bundesministerium für  
Wissenschaft, Forschung und Wirtschaft



Gefördert werden thermische Sanierungen im privaten Wohnbau für Gebäude, die älter als 20 Jahre sind. Förderungsfähig sind umfassende Sanierungen nach klimaaktiv Standard bzw. gutem Standard sowie Teilsanierungen, die zu einer Reduktion des Heizwärmebedarfs von mind. 40 % führen. Besonders nachhaltige und vorbildliche Sanierungsprojekte werden als „Mustersanierungen“ mit einer höheren Förderung unterstützt.

Die Förderung beträgt je nach Sanierungsart zwischen 3.000 Euro und 8.000 Euro. Unter bestimmten Voraussetzungen kann bei Verwendung von Dämmstoffen aus nachwachsenden Rohstoffen darüber hinaus ein Zuschlag von max. 1.000 Euro in Anspruch genommen werden. Insgesamt (inkl. Zuschlag) können max. 30 % der förderungsfähigen Kosten gefördert werden.

Einreichen können ausschließlich natürliche Personen. Bitte beachten Sie, dass der Förderungsantrag vor Umsetzung der Maßnahmen gestellt werden muss.

**Die Förderungsaktion 2017 startet mit 03.03.2017. Anträge können so lange gestellt werden, wie Budgetmittel vorhanden sind.**

## Gibt es weitere Förderungsmöglichkeiten?

Die Kombination des „Sanierungsscheck für Private 2017“ mit eventuellen Landesförderungen ist möglich. Nähere Informationen erhalten Sie bei den zuständigen Landesförderungsstellen. Für die beim „Sanierungsscheck“ beantragten Maßnahmen kann kein weiterer Förderungsantrag nach einem Bundesförderungsprogramm gestellt werden.

## Antragstellung

Formulare zur Antragstellung sind bei Bankfilialen und den angeführten Bausparkassen erhältlich bzw. stehen auf der Webseite der KPC unter [www.sanierungsscheck17.at](http://www.sanierungsscheck17.at) zum Download bereit. Weiterführende Detailinformationen finden Sie im Dokument „Häufig gestellte Fragen – FAQ“ auf den jeweiligen Webseiten.

Die Projektprüfung, das Genehmigungsverfahren sowie die Endabrechnung und Auszahlung der Förderung wird von der KPC durchgeführt. Die MitarbeiterInnen der KPC stehen Ihnen gerne beratend zur Seite:

Kommunalkredit Public Consulting GmbH, Türkenstraße 9 | 1092 Wien,  
Serviceteam Sanierungsscheck  
Tel.: +43 (0) 1/31 6 31 -265, Fax: +43 (0) 1/31 6 31 - 99 265  
E-Mail: [sanierung@kommunalkredit.at](mailto:sanierung@kommunalkredit.at), [www.sanierungsscheck17.at](http://www.sanierungsscheck17.at) | [www.umweltfoerderung.at](http://www.umweltfoerderung.at)



# Statistik Austria kündigt SILC-Erhebung an

Statistik Austria erstellt im öffentlichen Auftrag hochwertige Statistiken und Analysen, die ein umfassendes, objektives Bild der österreichischen Wirtschaft und Gesellschaft zeichnen. Gerade in wirtschaftlich schwierigen Zeiten ist es wichtig, dass verlässliche und aktuelle Informationen über die Lebensbedingungen der Menschen in Österreich zur Verfügung stehen.

Im Auftrag des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales und Konsumentenschutz wird derzeit die Erhebung **SILC** (Statistics on Income and Living Conditions/ Statistiken über Einkommen und Lebensbedingungen) durchgeführt. Diese Statistik ist die Basis für viele sozialpolitische Entscheidungen. Rechtsgrundlage der Erhebung ist die nationale Einkommens- und Lebensbedingungen-Statistik-Verordnung des Bundesministeriums für Arbeit, Soziales und Konsumentenschutz (ELStV, BGBl. II Nr. 277/2010).

Nach einem reinen Zufallsprinzip werden aus dem Zentralen Melderegister jedes Jahr **Haushalte in ganz Österreich** für die Befragung ausgewählt. Auch Haushalte Ihrer Gemeinde könnten dabei sein! Die ausgewählten Haushalte werden durch einen Ankündigungsbrief informiert und eine von Statistik Austria beauftragte Erhebungsperson wird von **Februar bis Juli 2017** mit den Haushalten Kontakt aufnehmen, um einen Termin für die Befragung zu vereinbaren. Diese Personen können sich entsprechend ausweisen. Jeder ausgewählte Haushalt wird in vier aufeinanderfolgenden Jahren befragt, um auch Veränderungen in den

Lebensbedingungen zu erfassen. Haushalte, die schon einmal für SILC befragt wurden, können in den Folgejahren auch telefonisch Auskunft geben.

Inhalte der Befragung sind u.a. die Wohnsituation, die Teilnahme am Erwerbsleben, Einkommen sowie Gesundheit und Zufriedenheit mit bestimmten Lebensbereichen. Für die Aussagekraft der mit großem Aufwand erhobenen Daten ist es von enormer Bedeutung, dass sich alle Personen eines Haushalts ab 16 Jahren an der Erhebung beteiligen. Als Dankeschön erhalten die befragten Haushalte einen **Einkaufsgutschein über 15,- Euro**.

Die Statistik, die aus den in der Befragung gewonnenen Daten erstellt wird, ist ein repräsentatives Abbild der Bevölkerung. Eine befragte Person steht darin für Tausend andere Personen in einer ähnlichen Lebenssituation. Die persönlichen Angaben unterliegen der absoluten statistischen Geheimhaltung und dem Datenschutz gemäß dem Bundesstatistikgesetz 2000 §§17-18. Statistik Austria garantiert, dass die erhobenen Daten nur für statistische Zwecke verwendet und persönliche Daten an keine andere Stelle weitergegeben werden. Im Voraus herzlichen Dank für Ihre Mitarbeit!

Weitere Informationen zu SILC erhalten Sie unter:  
Statistik Austria, Guglgasse 13, 1110 Wien  
Tel.: 01/711 28 8338 (Mo-Fr 8:00-17:00 Uhr);  
E-Mail: [silc@statistik.gv.at](mailto:silc@statistik.gv.at);  
Internet: [www.statistik.at/silcinfo](http://www.statistik.at/silcinfo)

## Umstellung der Fernsehprogramme

Ab 19. April 2017 wird Oberösterreich auf das neue Antennenfernsehen simpliTV (DVB-T2) umgestellt.

Mit dem neuen Antennenfernsehen empfangen die TV-Seherinnen und -Seher alle ORF Programme inklusive ORF „Oberösterreich heute“, ORF Sport+ und ORF III in High Definition (HD) und ohne Zusatzkosten. In vielen Regionen können zusätzlich bis zu 40 TV-Sender, viele davon in perfekter Bild-Qualität (HD) empfangen werden. Um die TV-Programmvielfalt in Top-Bild-Qualität zu erleben, muss lediglich eine neue Box zu einem günstigen Preis gekauft werden. Die TV Übertragung via DVB-T wird eingestellt.

Über die Website [www.simpliTV.at](http://www.simpliTV.at) wird ein Empfangscheck angeboten, der den TV-Konsument auch über die für ihn optimale Antennenart (Zimmer-, Außen- oder Dachantenne) sowie das empfangbare Programmangebot informiert.

### Weiterer Service und Hilfestellung für TVKunden

Mehr Informationen zur Antennen-TVUmstellung und zu simpliTV unter: [www.simpliTV.at/umsteigen](http://www.simpliTV.at/umsteigen) - [www.dvb-t.at](http://www.dvb-t.at) - [hd.ORF.at](http://hd.ORF.at)  
TV-Kunden können sich auch unter der Hotline 0800/66 55 66 und im ORF Teletext Seite 883 informieren.

## Kostenlose Familienberatung

Ab sofort finden Familien mit Problemen kompetente, vertrauliche und kostenlose Hilfe.

**Die Familienberatung des OÖ Familienbundes am Bezirksgericht in Eferding** (Stadtplatz 31) ist jeden Dienstag von 8 bis 10 Uhr geöffnet. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Rückfragen Kontakt:  
OÖ Familienbund  
Frau Gabriele Hummer  
Tel 07272 / 57 03 5  
[familienberatung.eferding@ooe.familienbund.at](mailto:familienberatung.eferding@ooe.familienbund.at)

## Erfolgreiche Messe für Schartner Direktvermarkter

25 Direktvermarkter aus OÖ wurden bei der Messe „Ab Hof“, der österreichischen Leitmesse für Direktvermarkter, in Wieselburg für ihre Produktqualität mit Goldenen Birnen, Goldenen Stamperln, den Trophäen zum Speckkaiser, Brotkaiser und Ölkaiser zu Bundessiegern gekürt.

### Darunter auch drei Produzenten aus Scharten:



**Horst und Ilse vom Firlingerhof** erhielten die Goldene Birne (Bundessieger) für den Apfel-Birnen-Most und 3 weitere Goldmedaillen für einen Birnenmost, den Hollunderschaumwein und die Kirschmarmelade.

**Norbert und Alexandra vom Lehnerhof** wurden für ihre Hauswürstel zum Speckkaiser (Bundessieger) gekürt, 1 Goldmedaille für ihren Schinkenspeck sowie 1 Silbermedaille für ihren Karreespeck.



**Georg und Conny vom Kronberghof** erhielten 3 Goldmedaillen für den Apfelsaft, Apfel-Hollundersaft und Apfel-Ribiselsaft.

**AB HOF**  
Spezialmesse für  
bäuerliche Direktvermarkter



**gourmetfein**  
So muss das schmecken.

**10€ GUTSCHEIN**  
auf Ihre erste  
Online-Bestellung!  
Gutscheincode #welcome

gourmetfein Bauern Edeltraud und Karl Huemer  
Scharten 18, 4612 Scharten

## gourmetfein Produkte jetzt Ab-Hof bei Familie Huemer in der Scharten

So einfach geht's:

Online bis Mittwoch bestellt - am Freitag zum Ab-Hof-Partner geliefert!



Liebblingsprodukte unter [www.gourmetfein.com](http://www.gourmetfein.com) bestellen.



Kostenlose Lieferung am Abholtag.



Abholung zur gewählten Uhrzeit bei Familie Huemer.

### Grillsortiment mit Herkunftsgarantie

- ✓ Fleisch von Bauern aus Oberösterreich
- ✓ aus nachhaltiger Landwirtschaft
- ✓ 100% gentechnikfrei

Auf einen Blick erkennen, wo's herkommt!



### WAS IST BOWTECH?

Die Bowentechnik ist eine sanfte Muskelentspannungstechnik, welche in ganzheitlicher Form, durch kleine, aber tiefgreifende Griffe und Impulse den angeborenen Regulationsmechanismus des Körpers aktiviert. Dabei wird am Muskel-, Faszien-, Gelenks-, Nerven- und Lymphsystem gearbeitet!

**BARBARA KEPLINGER**  
Leppersdorf 85, 4612 Scharten  
Tel.: 0688 / 8693079  
e-mail.: [babsi.keplinger@gmx.at](mailto:babsi.keplinger@gmx.at)



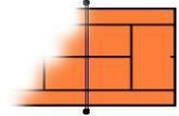
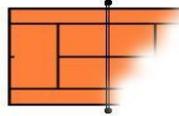
### BOWEN HILFT BEI:



Muskel- und Gelenkschmerzen  
Wirbelsäulenproblemen  
reguliert das Nervensystem  
Burn-out  
Verdauungsproblemen  
stärkt das Immunsystem  
sehr gut für Babys und Kinder  
uvm...

Ich freue mich darauf, dir etwas Gutes zu tun!

**BOWTECH®**  
The Original Bowen Technique



**Programm:** Tag der offenen Tür & Saisoneroöffnung  
**Veranstalter:** AVTC Steinholz & Sektion Tennis UNION Scharten  
**Ort:** Tennisplatz des AVTC Steinholz  
**Zeit:** Samstag der 29. April von 13.00 bis 15.00 Uhr

WIR LADEN DICH EIN – besuche uns zum Saisonstart und informiere dich über deine Spielmöglichkeiten, unsere Jugendarbeit, Trainerangebote und unsere laufenden Vereinsaktivitäten.  
 Zur Begrüßung erhältst du einen „gesunden Drink“ und nimmst an der Verlosung eines VIP-Packages teil.

GANZ ÖSTERREICH SPIELT TENNIS - EINE AKTION DES ÖTV UND SEINER LANDESVERBÄNDE

## 1. Mai am Firlingerhof

mit Führungen in den Kulturen und Verkostung der „goldprämierten Produkte“

für musikalische Umrahmung und kulinarischen Köstlichkeiten aus der Region ist ebenfalls gesorgt.

*Die Veranstaltung findet nur bei Schönwetter statt!*

Auf Euer Kommen freut sich  
 Familie Hubmer

## Maiblasen MV-Scharten

Der Musikverein Scharten führt das traditionelle Maiblasen am 1. Mai durch.

In folgende Ortschaften bringen sie einen musikalischen Frühlingsgruß:  
 Rexham, Scharten, Vitta und Lepersdorf

Die freiwilligen Spenden kommen dem Ankauf von Instrumenten und Tracht, sowie der Jugendausbildung zugute.

# 3. SCHARTNER PFLANZL-TAUSCHMARKT

## SO. 7. MAI 2017 10 - 15 UHR

### VORPLATZ KIRSCHBLÜTENHALLE 4612 SCHARTEN

- GEMÜSE-SETZLINGE
- GEMÜSE-RARITÄTEN
- ZIERPFLANZEN
- PFLANZENABLEGER
- WISSENSAUSTAUSCH
- INFOSTÄNDE
- REGIONALE KÖSTLICHKEITEN

Willkommen sind alle GartenfreundInnen mit überzähligen Pflanzensetzlingen, Jungpflanzen oder Ablegern. Der Austausch von Setzlingen und gartenspezifischen Informationen soll im Vordergrund vor dem Verkauf stehen! Kommerzielle Anbieter sind nicht zugelassen. Wenn Sie selber Pflanzen anbieten möchten, dann bringen Sie bitte einen Tisch oder eine vergleichbare Ablagefläche mit. Bierbänke und -Tische können nur in begrenztem Umfang zur Verfügung gestellt werden.  
 Anmeldung gerne unter: [christian.mediensalon@gmail.com](mailto:christian.mediensalon@gmail.com)



Zum mittlerweile dritten Mal treffen sich Gartenbegeisterte aus der näheren und ferneren Umgebung in Scharten um ihre überschüssigen Ableger, Setzlinge, O'gruawa, Stauden, Sträucher und Wurzelstöcke mit Gleichgesinnten zu teilen, zu tauschen oder auch einzukaufen. Denn mit Pflanzen ist es wie mit dem Wissen:

MAN VERMEHRT SIE INDEM MAN SIE TEILT!



KOMMEN, GENIESSEN, TAUSCHEN  
PFLANZLN MIT NACH HAUSE NEHMEN!

Impressum:  
 Medieninhaber: Grüne Gemeindegruppe 4612 Scharten  
 F.d.l.v.: Wolfgang Weichselbaumer, Roitham 38, 4612 Scharten



## Musikverein Scharten



Der Musikverein lädt ein zum  
**Muttertagskonzert**

Das Programm reicht vom traditionellen  
Konzertmarsch über sinfonische Werke  
bis hin zu Solo Konzerten unserer  
Audit of Art Absolventen.

Mit dabei ist natürlich auch der musikali-  
sche Nachwuchs des Musikvereins -  
die Scharsteens.

### Wann&Wo:

Samstag, 13. Mai

Kirschblütenhalle Scharten

Einlass 19:30 Uhr // Beginn 20:00 Uhr

Karten (€10) gibt es bei „Land lebt auf!“,  
Gemeindeamt Scharten und den Musikern

*Der Musikverein Scharten und die Schar-  
steens freuen sich auf Euer Kommen!*

## Lesung

aus dem Buch

„Decamerone“ von Boccaccio

### „Der Falke“

Eine berührende, spannende Geschichte  
aus alter Zeit (14. Jh).

Entstanden als die Pest in Florenz wütete!

**Referent:** Dr. Johann Knotzer

**Musikalische Umrahmung:**  
Hannes Anzengruber

**13. Mai 2017 – 18:00 Uhr**

Im Innenhof des Pfarrhofes der kath. Pfarre!

**Eintritt:** € 5,00



# FREIWILLIGE FEUERWEHR FINKLHAM

**SAMSTAG 13. MAI 2017**

**Jugendabschnittsbewerb  
des Bezirkes Eferding**

**Beginn 11.00 Uhr beim Zeughaus**

**Siegerehrung 18.00 Uhr**

Der Reinerlös dient zum Ankauf von Gerätschaften

## Stammtisch pflegender Angehörige

**Vortrag am:**  
**Di, 16.05.2017,**  
19.30 Uhr  
Wenn die Seele  
weint, Atrium Bad  
Schallerbach  
Abfahrt  
GH Baumgartner  
19 :00 Uhr

**Mo, 26.06.2017,**  
19.30 Uhr  
GH Baumgartner  
*Juli und August ist  
Sommerpause!*

**Mögliche Ände-  
rungen werden  
auf den Plakaten  
bekanntgegeben!**